



ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

Distr.
GENERAL

A/RES/52/119
23 February 1998

Пятьдесят вторая сессия
Пункт 112 *b* повестки дня

РЕЗОЛЮЦИЯ, ПРИНЯТАЯ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ

[по докладу Третьего комитета (A/52/644/Add.2)]

52/119. Уважение принципов национального суверенитета и невмешательства во внутренние дела государств в ходе их процессов выборов

Генеральная Ассамблея,

вновь подтверждая *цель* Организации Объединенных Наций развивать дружественные отношения между нациями на основе уважения принципа равноправия и самоопределения народов, а также принимать другие соответствующие меры для укрепления всеобщего мира,

ссылаясь на свою резолюцию 1514 (XV) от 14 декабря 1960 года, в которой содержится Декларация о предоставлении независимости колониальным странам и народам,

ссылаясь также на свою резолюцию 2625 (XXV) от 24 октября 1970 года, в которой она одобрила Декларацию о принципах международного права, касающихся дружественных отношений и сотрудничества между государствами в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций,

ссылаясь далее на принцип, закрепленный в пункте 7 статьи 2 Устава Организации Объединенных Наций, который устанавливает, что Устав ни в коей мере не дает Организации Объединенных Наций права на вмешательство в дела, по существу входящие во внутреннюю компетенцию любого государства, и не требует от членов Организации Объединенных Наций представлять такие дела на разрешение в порядке Устава,

вновь подтверждая обязательство государств-членов соблюдать принципы Устава и резолюции Организации Объединенных Наций, касающиеся права на самоопределение, в силу которого все народы могут свободно и без вмешательства извне определять свой политический статус и свободно осуществлять свое экономическое, социальное и культурное развитие,

признавая, что при проведении выборов следует уважать принципы национального суверенитета и невмешательства во внутренние дела любого государства,

признавая также, что не существует какой-то одной политической системы или какой-то одной универсальной модели для процессов выборов, которые в равной степени подходили бы всем странам и их народам, и что политические системы и процессы выборов обусловлены историческими, политическими, культурными и религиозными факторами,

будучи убеждена в том, что создание *необходимых* механизмов и разработка *необходимых* средств, гарантирующих полное и *эффективное* участие населения в процессе выборов, являются делом самих государств,

ссылаясь на все свои предыдущие резолюции по этому вопросу, особенно на свою резолюцию 50/172 от 22 декабря 1995 года,

приветствуя *Венскую декларацию* и *Программу действий*, принятые *Всемирной конференцией* по правам человека, состоявшейся в Вене 14-25 июня 1993 года¹, в которых Конференция вновь подтвердила, что процесс поощрения и защиты прав человека должен осуществляться в соответствии с *целями* и *принципами* Устава,

1. вновь заявляет, что в силу принципа равноправия и самоопределения народов, закрепленного в Уставе Организации Объединенных Наций, все народы имеют право свободно и без вмешательства извне определять свой политический статус и осуществлять свое экономическое, социальное и культурное развитие и что каждое государство обязано уважать это право в соответствии с положениями Устава;

2. вновь подтверждает, что только народы могут определять методы и создавать институты, связанные с процессом выборов, а также определять пути его осуществления в соответствии со своей конституцией и национальным законодательством и что вследствие этого государствам следует создавать *необходимые механизмы* и разрабатывать *необходимые средства*, гарантирующие полное и *эффективное* участие населения в этих процессах;

3. вновь подтверждает также, что *любые действия*, которые представляют собой попытку, прямо или косвенно, вмешаться в ход свободного осуществления национальных процессов выборов, в частности в развивающихся странах, или которые имеют целью повлиять на результаты таких процессов, нарушают дух и букву принципов, установленных в Уставе и в Декларации о принципах международного права, касающихся дружественных отношений и сотрудничества между государствами в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций;

4. вновь подтверждает далее, что *помощь* государствам-членам в проведении выборов должна предоставляться Организацией Объединенных Наций только по просьбе и с согласия конкретных суверенных государств, в строгом соответствии с принципами суверенитета и невмешательства во внутренние дела государств или при особых обстоятельствах, таких, как ситуации, связанные с деколонизацией, или же в контексте региональных или международных мирных процессов;

5. решительно призывает все государства воздерживаться от финансирования или оказания, прямо или косвенно, в *любой* иной форме открытой или скрытой поддержки политическим партиям или группам, а также от действий, направленных на подрыв процессов выборов в *любой* стране;

6. осуждает *любой* акт вооруженной агрессии или угрозу силой или ее применение против народов, избранных ими правительств или их законных руководителей;

7. вновь подтверждает, что все страны в соответствии с Уставом несут обязательство уважать право других на самоопределение и на свободное определение своего политического статуса и осуществление своего экономического, социального и культурного развития;

8. постановляет рассмотреть этот вопрос на своей пятидесят четвертой сессии по пункту повестки дня, озаглавленному "*Вопросы прав человека*".

70-е пленарное заседание,
12 декабря 1997 года

¹ A/CONF.157/24 (Part I), глава III.